

(Especial para Mundo Femenino)

MUNDO FEMENINO

POR LA LIBERTAD Y LA CULTURA EN LA UNION DE AMERICA

AÑO IX N° 238
TELEFONO 1024

ROSALIA DE SEGURA, Directora

San Jose, Costa Rica,
Lunes, 14 de Mayo de 1956

PUERTO RICA CELEBRA UNA PUERTO RICO CELEBRA UNA

(USIS)— Una fiesta musical que tendrá lugar anualmente se celebrará en Puerto Rico, bajo la dirección del violinista español Pablo Casals.

El festival será auspiciado por la Administración de Fomento Económico y por el Departamento de Turismo de Puerto Rico.

Algunos de los más destacados músicos del mundo se reunirán en Casals en Puerto Rico, haciendo de este festival uno de los notables acontecimientos musicales de carácter internacional, del mundo.

Se cree que asistirán a este festival de música, miles de personas de Norte y Sud América y de Europa.

GOBERNADOR MEXICANO ASISTE A REUNION CULTURAL.

El Gobernador Baullio Maldonado del Estado de Baja California,

México, justamente con destacados autores y artistas mexicanos y un distinguido grupo de escritores de Estados Unidos, se reunieron para discutir algunos aspectos de la literatura y el arte en el Sudeste de Estados Unidos.

Las discusiones y los discursos comprendieron tópicos como: "Tendencias contemporáneas del Arte Mexicano" y "Carácter Regional de la Literatura del Sudeste de Estados Unidos."

Entre los participantes se encontraba Justino Fernández, crítico de arte y autor mexicano y Feliciano Bejar, un artista de la Ciudad de México.

La conferencia, que se celebró bajo los auspicios de la Universidad Occidental de California y la Fundación Rockefeller, tuvo como fin el fomento del conocimiento de la región del Sudeste de Estados Unidos y de la cordialidad de relaciones con México.

—Pasa a la Pág. DOS

"No sólo son abandonados los niños que carecen de los más elementales medios de vida, sino también los hijos de los ricos a los cuales se abandona moralmente al mimarlos tanto que se les impide el desarrollo de sus propias capacidades y posibilidades, ya que estos niños no tendrán aptitud para resolver sus problemas"

"Dar cariño no es todo lo que se necesita para bien dirigir. Educar es estimular el desarrollo de las calidades psicofísicas del individuo"

Conceptos de la interesantísima conferencia pronunciada por el Doctor Solís Quiroga en la Biblioteca de la Asamblea Legislativa el miércoles último

Desde el 13 de marzo último se encuentra en el país el eminente Penalista D. D. Fractor Solís Quiroga, experto en Materia de Delincuencia

Juvenil y quien está al servicio de las Naciones Unidas a las cuales fue solicitado especialmente por nuestro gobierno interesado en encontrar el sendero adecuado a la realización de un programa tendiente a la solución paulatina del tremendo problema de la Delincuencia infantil y juvenil. Desde entonces, el distinguido visitante, ha estado entregado a una serie de estudios al respecto, visitando además cárceles y centros de rehabilitación, así como pronunciando interesantes conferencias en la materia, que han tenido numerosos y selectos auditores. Labora también en la revisión de un Proyecto de Código Tutelar para Menores que vendrá a ser, sin duda alguna, dados sus conoci-

mientos, la práctica y la experiencia que sobre la materia tiene, el instrumento principal en la realización de ese programa que el Gobierno pretende.

Una de dichas conferencias, pronunciada en la noche del miércoles recién pasado, nos fué dado escucharla, quedando el número y selecto público asistente, entre el que había representantes de la Asamblea Legislativa, altos personeros de las instituciones de rehabilitación de menores y bastantes miembros de varias organizaciones interesadas en estos problemas, verdaderamente impresionado del saber profundo y consciente del conferencista, de su palabra

—Pasa a la Página OCHO



Doctor Solís Quiroga

"YA NO PODEMOS BRINDAR ESOS SERVICIOS DEBIDO A LA CLAUSURA DE LA ESCUELA MILITAR"

NOS DIJO EL CORONEL DON RODOLFO HERRERA PINTO, ACTUAL DIRECTOR GENERAL DE LA GUARDIA CIVIL

"Ya nosotros hemos enviado las solicitudes de aumento de la Guardia Civil, y es cosa que está en trámite y que pronto será alcanzada"

Declaraciones que hace para este periódico el distinguido funcionario

En vista de las publicaciones hechas por algunos guardias civiles en los diarios de la semana pasada, y de la visita que al respecto nos hicieron algunos de estos elementos, nos acercamos al actual Director de la Guardia Civil Coronel don Rodolfo Herrera Pinto a indagar sobre el asunto, y él, gentilmente nos dijo al respecto las siguientes palabras:



Coronel Rodolfo Herrera P.

"Los quejosos saben bien que sus superiores estamos haciendo lo imposible por arreglarles su situación, mejor dicho, ya lo hemos hecho, pues está en las manos competentes el proyecto a la Guardia. Es cosa de días posiblemente.

Quisimos indagar también sobre la posibilidad de que la Guardia Civil tomara a su cargo algunos

de esos muchachos descarriados, no delincuentes propiamente sino necesitados de una disciplina rigurosa, la militar por ejemplo, tal y cual en algunas oportunidades vimos hacerlo. Sobre este punto dijo el Coronel Herrera: "Efectivamente, en la Escuela Militar tomamos ese servicio, menores en una forma convencional y logramos bastantes éxitos, pues estos muchachos se orientaban lo suficiente para no dar más traspases. Algunos hasta ingresaban luego a la Guardia Civil. Pero en vista del cere-

namiento de Presupuesto que nos hizo la Asamblea, ya no podemos brindar esos servicios debido a la clausura de la Escuela Militar.

Hasta aquí las declaraciones del Coronel Herrera, que mucho agradecemos lamentando muy de veras esta medida de la Asamblea que ha venido a impedir el funcionamiento de un centro necesario para el país, en lo que a la preparación de la Guardia Civil respecta, y que además rendía un servicio hoy tan preciso como la disciplina militar para algunos jóvenes.

RAYOENTREVISTA

"Lástima que los señores Contralores no hablaran a tiempo pues entonces a estas horas ya estaría investigación respectiva terminada"

"Ahora no podemos saber si del todo esa acusación está fundamentada en razones, que censuro con todo mi corazón, o es producto del despecho por su no reelección", palabras que nos dice doña Flora Sánchez de Gutiérrez



Y LA CARRETERA?

Y, como sucede siempre en Costa Rica, nadie volvió a ocuparse, del asunto de la necesaria construcción de la carretera a Limón. A nuestro juicio, son precisamente esos asuntos que no deben ser olvidados, como se olvida todo aquí en donde ya con tono hasta burlesco se dice que no hay asunto que ocupe la atención pública más allá de tres días. Bueno está que se haga con cualquiera otro, pero con los de primordial interés nacional, no Limón está necesitando esa carretera, y todos, debemos machacar duro para que se haga."

Y SIGUE LA MENDICIDAD INFANTIL

"Volver a hablar de esto es por demás, pero quizás algo se llegue a lograr con el tiempo. Insistimos y volvemos a insistir para que las au-

—Pasa a la Pág. CINCO

La Medalla de Esmalte del Ayuntamiento de París concedida a Josephine Baker

La señora Josephine Baker, que se despidió del público para consagrarse a los siete niños que su hogar ha adoptado, ha recibido de don Jacques Féron, Presidente del Consejo Municipal, la medalla de esmalte del Ayuntamiento.

El señor Féron evocó en el acto de la entrega la excelente conducta de esta francesa de adopción, que ha merecido ya la cruz de la Legión de Honor y la medalla de la Resistencia por los servicios que ha rendido durante la guerra.

RAYOENTREVISTA

"Bueno será que el Sr. Ministro de Gobernación tome cartas en el ya imposible problema que vivimos vecinos de estos barrios, con la permanencia de mujeres de mala conducta en espera de clientes"

A este propósito nos visita un grupo de estimables señoritas alumnas de un Colegio Nocturno deseosas de protestar porque ellas mismas son víctimas de incidentes y enojosas confusiones

"Vengo a este periódico porque he visto que aquí se le da cabida a todas las protestas y a todas las opiniones de las mujeres aún cuando no seamos señoras de la sociedad como sucede con tantos otros. Primero sea voy a felicitar por tener un periódico que de verdad es tribuna de mujeres, cualquiera que sea su clase social. Yo apenas soy la esposa de un obrero, mecánico, madre de familia

señalla y humilde que vivo en el Barrio San Cayetano, pero no por eso tengo menos deseo de hacer que mi pensamiento y mi sentir sobre las cosas que suceden en Costa Rica se conozca. Y este periódico he visto que le da cabida a todas, es más se ha hecho el periódico de las mujeres humildes, de esas sencillas que elogió la Machita Gillin. Pues de esas soy yo, aun

—Pasa a la Pág. CUATRO

Caja Costarricense de Seguro Social procederá a la construcción de un dispensario en Villa Quesada y un hospital en Turrialba

Así lo informa la propia Institución en el Boletín Semanal de Información remitido a la Prensa

CONSTRUCCION DEL DISPENSARIO EN CIUDAD QUESADA Están próximos a iniciarse los trabajos de construcción del Dispensario y casa de habitación para el médico en Ciudad Quesada, de acuerdo con los planos elaborados por la Oficina de Arquitectura de la Caja Costarricense de Seguro Social.

La licitación de la obra, por la suma de ₡ 433.650.00, fué adjudicada a la firma constructora Esquivel e Yglesias de sólido prestigio y mucha capacidad de trabajo. Los trabajos de construcción de este nuevo Dispensario han de iniciarse en fecha próxima, esperándose que en los primeros meses del año entrante pueda ponerse en servicio. Obra

—Pasa a la Pág. SIETE

LOS LECTORES OPINAN

"Si esto es verdad y el Partido Liberación Nacional no explica con datos convincentes que hay detrás de las acusaciones de la Contraloría yo no volveré a creer en nada ni en nadie respecto a la política"

"Como madre y esposa siento en el alma la sangre derramada en el 48 y si entonces hubiera dado la mia por la que creí gran causa, hoy me sentaría a reír de aquella farsa"

Conceptos de la carta que para esta sección nos envió doña Carmen Guzmán de Vargas

San José, Mayo 8 de 1956.
Sra. Doña Rosalía de Segura, Directora del Periódico MUNDO FEMENINO. Ciudad.

Muy estimada señora: En su editorial de fecha de ayer leo, en el llamamiento que desde él se hace al civismo de la mujer costarricense, un párrafo que copiado literalmente dice: "Debemos tomar en cuenta, sin que esto signifique censura personal para nadie en particular, que el hombre en los más de los casos solo ha logrado enganfar la política..." y a continuación otro que dice: "Es posible entonces que tales males se alijen o contenga mediante la intervención de la mujer..." Dicho editorial me hizo una profun-

da impresión y quería escribirle para referirme solo a él, sin embargo, no puedo hacerlo ahora porque hay otras cosas más importantes que deseo comentar, pidiéndole para ello un lugar en su sección "Los Lectores Opinan".

Bien dice Ud. que los hombres en la política, pues lo que un diario del domingo, particularmente, y el mismo en fecha de hoy denuncia de acuerdo a lo expresado por la Contraloría respecto al Partido Li-

—Pasa a la Pág. SIETE

PERSONAJES DE LA HISTORIA UNIVERSAL

JUANA DE AUSTRIA
Princesa española nacida en Madrid en 1535, hija del Rey Carlos I y de la Emperatriz Isabel. Fue madre del Rey Don Sebastián. Gobernadora de Castilla en ausencia de su hermano Felipe. En 1557 fundó en Madrid, en el Palacio

donde había nacido un Convento de Monjas de Santa Clara en el cual acabó sus días en el año 1573.
JUANA DE AZA
Beata. Dama castellana, nacida, —Pasa a la Pág. SIETE

Abnegada labor humanitaria realizan las "Damas de Gris" de la Cruz Roja Norteamericana

En ocasión de haber celebrado el 8 de mayo el Día Internacional de la Cruz Roja, MUNDO FEMENINO rinde homenaje a esa humanitaria Institución, en las personas de las Damas de Gris, que constituyen una sección de la Cruz Roja Interamericana. Dentro de la Cruz Roja Costarricense funciona una Sección de Servicio similar, conocida con el nombre de DAMAS BLANCAS.

A todas horas del día y de la noche, así como en años de paz como en tiempos de guerra, las Damas de Gris, adscritas a la Cruz Roja Americana, sirven asiduamente a los enfermos y a los convalecientes de los Estados Unidos.

Estas voluntarias, organizadas en 1918 cuyo total asciende ahora a 30.250 socias, llevan a cabo, sin remuneración muchos de los útiles y amigables servicios que no pueden prestar las atareadas enfermeras. Uno de los primeros visitantes de

los enfermos de los hospitales militares es una de las señoras de la citada organización que se presta a leerla, enviarles telegramas, escribirles cartas, arreglarles las flores.

—Pasa a la Página SEIS

"MUNDO FEMENINO"

Periódico de lucha por la Cultura y la Verdad
Teléfono 1024 Apartado 4343
100 Varas al Sur y 75 al Oeste de la Botica Francesa
Casa N° 259 Avenida 6 entre calles 2 y 4

PERSONAL

Directora y Jefe de Redacción: ROSALIA DE SEGURA

Redactoras:
HOLDA VARGAS, EIDA GOMEZ, ROSIVELL SEGURA
ENRIQUE MUÑOZ HERRA, Cronista Deportivo

Suscripción mensual \$ 1.00 Número suelto \$ 0.25
Número atrasado \$ 0.50 Atrasado más de 6 meses \$ 1.00
Venta al pregon los lunes.

— Editado en la Imprenta Borrásé —

NOTAS CULTURALES Viene de la Pág. PRIMERA

GUATEMALA CELEBRA UN FESTIVAL DE ARTE Y CULTURA

Artistas de cinco Repúblicas centroamericanas, tomaron parte en un Festival de Arte y Cultura, que duró una semana, celebrado el mes pasado en Antigua, Guatemala.

Una de las más importantes partes del programa, fue el primer concierto de la Orquesta Sinfónica Centroamericana agrupación integrada por músicos de Guatemala, Nicaragua, El Salvador, Honduras y COSTA RICA. Un coro de cien voces, cuyos miembros proceden de cinco Repúblicas centroamericanas, interpretó varios números acompañados por la orquesta.

El festival fue organizado el verano pasado y se llevó a cabo bajo los auspicios de la Organización de los Estados Centroamericanos, (ODECA).

ESCUELAS DE FLORIDA INTENSIFICAN ESTUDIOS LATINOAMERICANOS

El interés del Estado de Florida en sus vecinos latinoamericanos quedó demostrado con la intensificación de los estudios sobre la América Latina en Universidades y Colegios de este Estado.

La Universidad de Florida, por ejemplo, mantuvo en el mes de marzo una Conferencia de Estudios Latinoamericanos. Este interés se demuestra también mediante los cursos de la Escuela Interamericana de este Estado.

Otros centros de enseñanza del Estado de Florida, están también

intensificando los estudios acerca de la América Latina. El Rollins Coleje, por ejemplo, ha establecido un Centro Interamericano y la Universidad de Miami, cuenta, entre sus profesores con un grupo destacado de figuras literarias y políticas de la América Latina.

Se están llevando a cabo también en la Universidad de Florida, significantes experimentos sobre estudios hispánicos, en niveles académicos más bajos.

Por ejemplo, las escuelas públicas del Condado de Dade en el Estado de Florida, iniciaron en 1954 un programa para la enseñanza de la conversación en español comenzando con los alumnos de quinto grado de las escuelas elementales y cuenta hoy con 60.000 alumnos desde el primer grado al sexto inclusive. El programa comprende lecciones diarias de quince minutos de duración. La mayoría de los alumnos que siguen estos cursos en español, están con prontidos en los grados cuarto, quinto y sexto.

SE PUBLICA EN ESTADOS UNIDOS NUEVO FOLLETO SOBRE PANAMERICANISMO

Un nuevo folleto titulado: "El Panamericanismo en Acción" un resumen de la labor que la Organización de Estados Americanos está llevando a cabo en los campos de la ayuda técnica, intercambio cultural, educación y relaciones del trabajo, fue publicado en Washington. El folleto, que describe como la Organización de los Estados Americanos mantiene la paz y la se-

Como quitar manchas de su mantelería

Manchas de frutas en su mejor mantel, una mancha fea de café en su paño más fino, o una mancha de lápiz labial desdichadamente dejada en una servilleta o toalla son piedras millarías en la vida de cada ama de casa. Esto nos pasa a todas. Y es importante saber, cuando pasa, lo que se debe hacer—y hacerlo ligero, pues si no las manchas se pueden fijar y será casi imposible removerlas.

Hemos limitado nuestra tabla de manchas y como se quitan a las que son más comunes en mantelería y hemos incluido reactivos que son fáciles de obtener. Si la ropa que no se puede lavar se mancha se debe llevar a una buena tintorería. No se debe experimentar con telas finas si no hay seguridad de los resultados—y sobre todo, no se debe, bajo ninguna circunstancia, usar ga-

solina, bencina u otro disolvente inflamable para este fin.

METODOS RECOMENDADOS PARA QUITAR MANCHAS

ABSORBENTES — Cúbrase la mancha bien con un polvo absorbente. Frótese el polvo y como vaya absorbiendo la mancha, cepílese y cúbrase con una nueva capa de polvo. Continúese este proceso, y si es posible déjese la mancha abierta con el polvo por una noche entera. Cepílese la tela bien hasta quitar el polvo completamente y lávese la ropa de la manera usual. Los absorbentes incluyen maicena, Fuller's Earth y tiza. Se recomiendan especialmente para quitar manchas de grasa.

Manchas de grasa también se pueden quitar poniendo varios pedacitos de papel sobre la mancha, después que ha sido aplicado el polvo, y entonces pasando una plancha caliente sobre el papel. Quítese el polvo y repítalo si es necesario.

OTRAS REVISTAS PUESTAS AL SERVICIO DEL PUBLICO EN LA BIBLIOTECA NACIONAL

Cafetal, CUBA; Vida Universitaria, CUBA; Américas, CUBA; Crónica de la UNESCO, CUBA; Billiken, ARGENTINA; La Chacra, ARGENTINA; Bulgaria Today, BULGARIA; Eureka, HONDURAS; Letras en Cuicatlan, EL SALVADOR; Progon, ESPAÑA; Eco Católico, COSTA RICA; La Carreta, COSTA RICA; Time, ESTADOS UNIDOS; The National Cancer Institute, ESTADOS UNIDOS; Overseas Graphic, ESTADOS UNIDOS.

Un servicio Exclusivo para Ud.!!
Sistema Americano — Maquinaria "Ultra Rápida"
LA REPARADORA DE CALZADO
LLAME AL TELEFONO: 4351
SERVICIO A DOMICILIO
Hoy los Recogemos y Mañana se los ENTREGAMOS como NUEVOS.

emergencia como un moderno sistema interamericano.

PIANISTA DE ESTADOS UNIDOS INTERPRETA COMPOSITORES LATINOAMERICANOS

Harry McClure, concertista de piano de Estados Unidos interpretó por primera vez en Estados Unidos, tres composiciones de músicos latinoamericanos, en un concierto que tuvo lugar en la Unión Panamericana de Washington.

El artista, cuya interpretación fue calificada de sensitiva y flexible, presentó en su concierto, "Sonatina No. para piano" del compositor colombiano, Luis Escobar, "Dos Preludios" por el compositor cubano, Harold Gramatges y "Sonatina Rítmica" del compositor panameño, Roque Cordero.

McClure recibió su educación musical en Colorado, su estado natal, y llegó a ser miembro del profesorado de la Universidad de Colorado, habiendo enseñado también piano y teoría en el Instituto de Artes Contemporáneas. En la actualidad McClure forma parte de la Facultad de Música de la Universidad de Maryland.

PROFESOR DE ESTADOS UNIDOS ENSEÑARA MATERIAS CULTURALES EN MEXICO

El Dr. Luis Avilés, Profesor de Lenguajes Modernos de la Universidad de Pensacola, Florida, enseñará este verano materias culturales relacionadas con la América Latina y el lenguaje español a alumnos de Estados Unidos, en el Instituto Tecnológico de Monterrey, México. Alumnos graduados de las escuelas secundarias de Florida y algunos estudiantes universitarios de aquel Estado realizarán el viaje con el Dr. Avilés.

Un editorial reciente publicado en el "Pensacola Journal" se recomienda a los estudiantes de la localidad que se aprovechen de la oportunidad de estudiar la manera de vivir de los mexicanos y materias relacionadas con su cultura, asistiendo a las clases de verano para estudiantes mexicanos y de Estados Unidos, del Instituto de Tecnología de Monterrey.

El editorial del "Pensacola Journal" termina así: "Nosotros haremos todo lo que sea posible para que la nueva generación establezca firmes lazos de amistad con sus hermanos latinoamericanos".

EDITORIAL

DELINCUENCIA INFANTIL Y JUVENIL

El país se encuentra justamente alarmado por el auge que la delincuencia infantil y juvenil ha tomado. El Gobierno ha enviado a traer un experto en Delincuencia Juvenil que le ayude a revisar un proyecto de Ley tendiente a solucionar este problema. Los periódicos día con día dan más y más información al respecto. Se suceden asaltos, asesinatos, crímenes, en los que resultan complicados, no los viejos y avezados delincuentes, sino hasta muchachitos; hace poco hasta uno de cuatro años fue sorprendido robando en un negocio, y jovencitos apenas entrados a la pubertad o muchachos recién salidos de ella.

Las causas? Bien analizada parte de ellas el experto Doctor Solís Quiroga en la conferencia a que nos referimos en esta misma edición, pues según dijo, enumeradas todas en una sola noche sería cosa de nunca acabar. Pero señaló bastantes buenos caminos que si son seguidos se dará entonces el primer paso para lograrlo. Aún hay más; y a este respecto también se refirió el Doctor Solís Quiroga en otra charla personal con una redactora de este periódico, cuando dijo: "Es necesaria la presencia en la Censura cinematográfica de un Juez de Menores, que haga cumplir las leyes al respecto dictadas".

Y es cierto, hace falta, muchísima falta el cumplimiento estricto en todo lo que respecto a películas prohibidas para menores se ha legislado. Es el cine el principal corruptor de la niñez y de la juventud. Es éste uno de los instrumentos mayores de perversion, pues el efecto causado por la impresión de una película de fondo inmoral, es algo que difícilmente puede luego destruírlo todo el buen consejo, todo el buen ejemplo de un padre de familia o un abnegado maestro. Y así es vehículo de destrucción de todo el acopio moral que al muchacho brindan el hogar y el colegio o la escuela. Esto en lo que a muchachitos protegidos por la familia respecta; qué no será sobre aquellos infelices hijos de la calle, los abandonados que tienen que luchar con el medio ambiente para ganarse la vida, debatiéndose con múltiples enemigos de su pudor y de su integridad? A éstos más pronto les enseñe el mal cine lo que luego ha de llevarlos a la cárcel y a tornarles en mortales enemigos de la sociedad.

Nosotros pensamos que muy buena sería la organización de una Semana de estudios, conferencias, etcétera, acerca del Cine para Menores, tal y cual acaba de celebrarse en Barcelona, en la cual tomaron parte cerca de seiscientos miembros del Clero, del Gobierno, de la Intelectualidad, el Periodismo, el Cine, la Sociedad y las mismas clases obreras, Semana que presidió el mismo señor Arzobispo de Barcelona, y en la que tomaron parte artistas cinematográficos de la categoría de Marucci Fresno.

He aquí algunas de las palabras pronunciadas por uno de los Obispos asistentes en la sesión de clausura. El Obispo de Vich: "Hemos de hacer todos confesión general de nuestra posible responsabilidad ante los errores del cine actual, haciendo el propósito de una rectificación de los mismos con carácter de urgencia. . . Reina entre nosotros un complejo de inferioridad ante los problemas morales creados por el cine, y preferimos un cómodo conformismo o la ley del mínimo esfuerzo, cuando una legión de niños pierden lo mejor que tienen, la inocencia, por culpa del cine. Aunque la forma más convincente de resolver esta cuestión es el empleo de las armas tradicionales, eternas, la fe y la piedad, es también preciso emplear las armas modernas. En consecuencia, la parroquia debe salir de la sacristía, ya que la parroquia es un ser vivo y no de museo. Y esto se ha de hacer urgentemente, porque el mal apremia y lo devasta todo".

Luego tomó la palabra la actriz cinematográfica Maruchi Fresno y dijo: "El cine tiene el derecho y el deber de ser bueno, ya que el cine es arte y el arte es belleza, y toda belleza no es sino manifestación de Dios, suprema hermosura. Esta belleza no debe ser sólo en la representación sino en el argumento, en el hilo conductor de la trama, de modo que el espectador al salir de la película se lleve un poco de la hermosura de Dios absorbida a través de la pantalla".

Pensando en el resultado que este evento pueda haber dejado en Barcelona, que no dudamos algo de todo ello ha quedado, vemos la necesidad de que las organizaciones católicas, a nuestro juicio las más llamadas, las inmediatamente obligadas, se propongan a realizar algo parecido, y así, mientras el Gobierno por una parte trabaja junto a su técnico en la revisión de un Proyecto de Ley para Menores, en el que estará indiscutiblemente contemplado el cine como instrumento de perversion o educación, según sea, llevando a cabo con ello una encomiable labor en el campo social, así estas organizaciones apoyadas por toda la sociedad bien pudieran realizar la otra, la obra moral complementaria. De esta manera, todos iríamos en la medida de nuestras capacidades cumpliendo nuestro deber y asumiendo cada uno el puesto que le toca en la batalla contra la creciente delincuencia infantil y juvenil que tan alarmado tiene al país, y que no se solucionará, como lo dijo el Doctor Solís Quiroga con la elaboración de una ley, sino con la acción conjunta y coordinada entre las Instituciones Oficiales y el Sector Privado.

LA JARDINERIA BELLAS ARTES

Se complace en anunciar a su distinguida clientela que para un pedido inmediato llame a su
TELEFONO 1521
desde el cual la atenderá con mucho gusto.
Le ofrece también sus servicios en el Pabellón Nuevo.
Gladiolos y claveles en todo color — Flores bellísimas y frescas

1955 HA SIDO UN BUEN AÑO PARA LAS VENTAS DE CHAMPAÑA

1955 ha sido el año más brillante que el champaña ha conocido después de la guerra. Igualta los tres mejores años de antes de la última guerra, de los años 1926, 1936 y 1937. Efectivamente, el número de botellas vendidas ha sido de 38.100.000, o sea el 13 por 100 más que en 1954.

Sobre este total, el mercado francés ha consumido 25.773.214 botellas, en lugar de 22.153.428 en 1954. De esta manera se ha logrado el nivel de consumo de antes de la guerra. El champaña ha vuelto, pues, a ocupar su puesto en las mesas francesas. Pero, contrariamente a lo que pasaba antes, está más difundido. En lo que se refiere al mercado exterior, las expediciones fuera de la metrópoli han sido de 12.337.500 botellas, contra 11.332.272 en 1954. En estas cifras, Inglaterra figura ampliamente a la cabeza con 2 millones 645.826 botellas, y un aumento del 20 por 100. En segundo lugar figuran los Estados Unidos con 2.538.016 botellas y un aumento del 19 por 100. Figuran a continuación, Bélgica que, a pesar de su débil población, compra 1.581.311 botellas a Francia. Italia figura en cuarto lugar con un aumento del 30 por 100 en sus importaciones.

BANCO NACIONAL DE COSTA RICA VENTA DE PROPIEDADES

El Banco Nacional de Costa Rica recibirá ofertas de compra por escrito hasta las 15 horas del 19 de Junio de 1956, sobre la siguiente propiedad:

INSCRIPCION	TOMO	FOLIO	NUMERO	ASIENTO
	1306	440	109987	6

EXTENSION: — 1.840.05 metros cuadrados o sean 2.632.80 varas cuadradas.

LINDEROS:
NORTE.— Calle entrada en medio Zenaida Ureña.
SUR.— Ezequías Abarca —Patrocinio Fernández— Arcadio Marín— Manuel A. Esquivel Miguel Rodríguez— Arcelio Mora.
ESTE.— Calle pública con 25.80 metros de frente.
OESTE.— Tobías Hidalgo.

DESCRIPCION:
Propiedad muy bien situada en el Barrio Los Pinos de Desamparados, 300 varas al sur, 200 al Oeste y 25 al Norte de la Junta Rural, aproximadamente ¼ de manzana de terrenos para construir, plano, con frente a calle pública; existen dos casas a medio construir, con buenas maderas de cuadro, partes con sus pisos, cielo - rasos y paredes, techadas ambas con zinc, fachada de tela metálica repellada, con una superficie construida de 83 metros cuadrados cada una.
BASE: \$ 50.000.00

- CONDICIONES:**
- Las ofertas de compra deberán ser enviadas o entregadas en sobre cerrado por duplicado, a la Sección de Tasaciones del Banco Nacional de Costa Rica, con la siguiente leyenda: "PROPUESTA DE COMPRA FINCA N° 109987 LICITACION N° 100". En la fecha y hora arriba indicadas se abrirán todas las ofertas de compra en la Oficina de la Auditoría, acto al cual podrán asistir todos los interesados que lo deseen.
 - En las ofertas de compra deberá indicarse la suma que se pagará al contado, la cual no podrá ser menor del 50 por ciento de la oferta. La base que se indica es una referencia para el interesado.
 - Para el pago del resto del precio del inmueble el Banco dará las facilidades usuales en las Operaciones Hipotecarias Urbanas a largo plazo (16 años 3 meses) con el 8 por ciento de interés anual y 3.04 por ciento de amortización, con garantía de la misma propiedad que se ofrece, debiendo hacer los pagos en cuotas fijas trimestrales adelantadas.
 - Asimismo en el caso de que el interesado quiera acogerse a las facilidades de la Sección Hipotecarias Urbanas largo plazo para el pago de la totalidad de la oferta que haga, podrá ofrecer otra garantía hipotecaria a satisfacción del Banco.
 - Toda propuesta de compra deberá ser acompañada de un depósito de \$ 5.000.00, el cual será devuelto si la licitación no le fuere adjudicada y lo perderá el interesado si le fuere adjudicada y no se presentare a formalizar la operación en el término de quince días.
 - La escritura del inmueble se hará conforme a la extensión que dá el Registro Público de la Propiedad, de 2233.32 metros cuadrados equivalente a 3195.50 varas cuadradas; no obstante se advierte que la medida verificada por los peritos de esta Institución acusa una extensión de 1840.05 metros cuadrados equivalente a 2632.80 varas cuadradas debidamente deslindadas por cercas, sin embargo el Banco salva la responsabilidad una vez firmada la escritura.
 - La escritura de traspaso e hipotecarias se harán ante uno de los abogados de la Institución, corriendo los gastos por cuenta del interesado.
 - El Banco se reserva el derecho de aceptar a propuesta que más le convenga a sus intereses o de rechazarlas todas si no fueran aceptables.

NOTA:— Para más informes dirigirse a la Sección de Tasaciones del Banco Nacional de Costa Rica.

MUNDO FEMENINO EN EL SALVADOR

— VENTANITA AL SOL —

EL LIBRO DE LA ABUELA
(Prohibida la reproducción)
Por Amary Zalvera

La historia que he ofrecido con tanto, nieta mía, es algo tan maravilloso que parece una locura intentar decirlo a una niña en palabras corrientes... ala, zactá, ríyo sea mi espíritu y tórnese la palabra en pincel ardiente y mágico para grabar en tu inteligencia la VERDAD, la ETERNIDAD la DIVINIDAD del cuadro que paso a decirte:

En el primer día del UNIVERSO "la luz quedó hecha" gracias a la palabra del VERBO, Margarita... Siglos más tarde, el "VERBO fue la LUZ que lució en las tinieblas y las tinieblas no la comprendieron"... No quisieron entender, que el VERBO era DIOS... el principio Creador, que lo había hecho todo de la Nada y que el primer día del Génesis dijo: "Sea hecha la Luz y la Luz quedó hecha".

Más tarde cuando la hora de la Reflección hubo llegado "el VERBO, se hizo carne y habitó entre nosotros y vimos su gloria, gloria como del Unigénito del Padre, lleno de gracia y de verdad". (del Evangelio según San Juan).

El VERBO o la LUZ que lució en las tinieblas fue JESUCRISTO. Nuestro Señor, ese mismo Jesús que tú has contemplado radiante de belleza y de bondad, adorado por los Pastores y los Reyes en el portal de Belén, ese mismo Señor amoroso que has visto bendiciendo a los niños y sentándoles sobre sus rodillas lo has contemplado con los brazos abiertos, clavado en una CRUZ... Jesucristo nuestro Dios y Señor!

¿Qué de increíble hay en todo eso, Margarita, para que algunos hombres soberbios que se apellidan sabios, se quiebren la cabeza queriendo falsear los hechos, busquen en vano explicaciones fantásticas, para quitar algo que es tan diáfano como la LUZ del Sol?...

— Por qué, qué cosa puede ser más difícil, al que tiene en sus manos el poder Creador, decir "HAGASE LA LUZ" y quedar ésta hecha para siempre, a mandar que esa LUZ que era su propio Hijo, luciese por un tiempo determinado en medio de los hombres?... el Poder Infinito no reconoce tiempo, ni valla, ni limitación... sencillamente, es DIOS, y como DIOS todo lo puede.

Los niños, hija del alma, no encuentran complicación en todo esto: para ellos el Niño Dios es el amor de los Amores... todo, para sus sentidos, en el mundo, es una maravilla que no saben explicar... aceptan la vida tal cual viene, como una dádiva... mas a medida que los años corren que pasiones empieza a empeñar el cristal divino de su alma, el conocimiento se oscurece y las tinieblas van invadiendo el espíritu... Todo esto lo sabía Cristo Jesús, Nuestro Dios humano y para que hubiese un hombre capaz de explicar a los Humanos este misterio

S. Salvador — Abril 1956

COMPRIMIDOS

Por CARA Y CRUZ

Será ésta una nueva sección que vendrá una vez todos los meses a informar y/o mentar algunos de los principales sucesos de El Salvador. Es producida por una distinguida colaboradora de este hermano país que se ha interesado por esta sección dedicada a su patria a la cual quiere traer palpitaciones del momento actual salvadoreño.

BIENVENIDA. Estamos seguras de que el público lector la recibirá con el mismo júbilo con que nosotras la recibimos.

Acontecimientos del mes de Abril en San Salvador

11 de Abril a las 10 y 30 de la noche

Un edificio antiguo con cuatro torres de cemento armado, el ex-cuartel convertido en mercado, empieza a arder por sus cuatro esquinas simultáneamente; en dos horas la hoguera ha arrasado dos manzanas del centro de la ciudad... Mil familias que pierden sus míseros hogares presentados por su puesto de ventas en la plaza... un centro educacional de señoritas que queda, borrado de plano ciudadano... distinguidas profesoras y docientas alumnas internas que se vean precisadas a salir en medio de las llamas, viendo a pavezadas todas sus pertenencias personales, a más del edificio material y el acervo de tesoros reunidos en años de labor... honrados profesionales que pierden, de la noche a la mañana sus buñetes y se enfrentan de nuevo al problema de su instalación en otro sitio, cientos de vecinos que esperan ver abrasadas sus viviendas... millones de pérdidas!

NOTICULAS

NUESTRO SALUDO A UN COLEGA

Al colega "Diario de Hoy" que cumplió veinte años de existencia el recién pasado 2 del mes en curso, y el cual ha bregado duramente durante estos 20 años de arduo trabajo en pro del engrandecimiento del pueblo centroamericano. De ahí su lema: "Hay que hacer un gran pueblo en Centroamérica".

Bueno sería que todos los organismos centroamericanos existentes así como la prensa centroamericana toda apoyase la iniciativa que desde estas columnas lanzamos de dar un Diploma de reconocimiento a "Diario de Hoy". Por nuestra parte seríamos las primeras en hacerlo.

ESPAÑA COMPRARA CAFE AL SALVADOR

Salvador está en vías de recuperar uno de los mercados cafetaleros perdidos por consecuencias de la guerra pasada. A este efecto la Compañía Salvadoreña de Café realizó las negociaciones necesarias a fin de que los productores cuscatlecos hagan sus ofertas a España que desea adquirir diez mil quintales de café de "altura", el cual pagará en dólares. También la República Federal de Alemania y Holanda desean comprar su café en El Salvador.

HONRADOS TRES DISTINGUIDOS SOLVADOREÑOS

Con los títulos de "Doctores Meritísimos" fueron distinguidos al inaugurarse el nuevo curso Universitario de 1956 en el Paraninfo de la Universidad de San Salvador, hoy provisoriamente instalada en la que fuera Capilla del Colegio del Sagrado Corazón, los ilustres caballeros Doctores Don Miguel Tomás Molina y don Víctor Jerez, y con el de "Doctor Honoris Causa" el Ingeniero Sr. Don Félix Chouisy. Vayan para los distinguidos e ilustres caballeros la felicitación de este periódico.

sonales, a más del edificio material y el acervo de tesoros reunidos en años de labor... honrados profesionales que pierden, de la noche a la mañana sus buñetes y se enfrentan de nuevo al problema de su instalación en otro sitio, cientos de vecinos que esperan ver abrasadas sus viviendas... millones de pérdidas!

Todo el mundo está convencido de que el incendio fué intencional... Cada quien acusa a otro... ¿Quién ha sido? ¿Los de arriba? ¿Los de abajo?... Vaya Ud. a saberlo!

COMENTARIO. — Descomposición social de arriba a abajo!

Domingo 19 de Abril a las tres de la tarde

Un grupo de ladrones armados que penetran en sendos almacenes y se parapetan en ellos sosteniendo una batalla campal con la policía. Despliega militar como para un asalto, tres mil espectadores.

Cinco horas de angustia en la capital, dos policías heridos, un ladrón muerto y la fuga de todos los restantes... Epílogo: el Jefe de los hampones cita al Director de Policía para estudiar la manera de que no le sigan matando sus mejores muchachos!

COMENTARIO: Descomposición social de las Autoridades a los hampones!

Lunes 20 de Abril, en horas de la tarde

Abatido por cuatro balazos, cae en el interior de su casa de habitación el joven Blaslaw Schichkin Zárate... Se culpa del asesinato a su propia esposa. Imposible soportar más la vida en aquél hogar!

COMENTARIO: Descomposición social dentro de la familia; del HOMBRE a la mujer, de la MUJER al hombre.

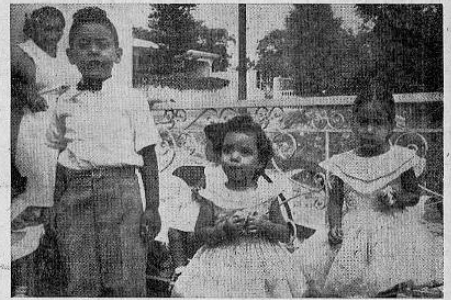
CONCLUSION: ¡Pobre Patria!

En un movimiento de reivindicación, el país entero se ha puesto en pie, al llamado del Excmo. Sr. Arzobispo de San Salvador, para amoninar las desastrosas consecuencias del último incendio especialmente para el millar de familias proletarias que perdieron en el mercado, sus escasos haberes... hasta el 19 de Mayo, se habían recogido ya CINCUENTA MIL COLONES para repartir entre las locatarías damnificadas... Han contribuido a formar este fondo, desde las personas de la alta sociedad hasta los humildes trabajadores de empresas y entidades industriales y comerciales del país... la campaña fué iniciada por la Acción Católica Femenina, adhiriéndose luego a ella, la Municipalidad Capitalina.

COMENTARIO: Todavía no ha perecido del todo la generosidad del pueblo salvadoreño.

(f.) TELES - KOPIO. San Salvador, Abril de 1956.

Amiguita que cumplió años



Niños Alvarito, primogénito, a la izquierda junto de hermanitos Gloria, la pequeña de familia, y Ana Julia, en foto especial tomada para este periódico el día de su cumpleaños, en el jardín de la residencia de sus padres.

Una lindísima y querida amiguita de MUNDO FEMENINO en El Salvador ha cumplido el recién pasado 8, su tercer año de vida. Se trata de la adorable muñequita Ana Julia, perteneciente al estimable hogar formado por el caballero don Alvaro Guillén Alvarez y su gentilísima señora doña Gloria de Guillén Alvarez, residentes en Los Planes de Renderos. En tan feliz día, las amistades de la encantadora Musmesita, como cariñosamente se le llama por las delicadas gracias que la adornan, le festejaron en una alegre Piñata que le ofrecieron sus pa-

adres, en la cual hubo derroche de golosinas, juguetes, confetti y cuanto puede alegrar a ese Mundo Infantil que ha hecho su Reina a la diminuta y angelical Musmesita.

MUNDO FEMENINO publica una de las instantáneas de tan linda fiesta, en la que estuvo espiritualmente presente, reiterando desde estas columnas los votos cordialísimos y sinceros que entonces y ahora formula por la dicha de su querida amiguita, y la de sus muy estimados padres y hermanitos, a todos los cuales hace llegar su más cariñoso saludo.

RINCON DEL ALMA

UN SUEÑO

Tanto a amarillo llegó que al soñar yo con él aquella noche, no fue el sueño común de verme entre tus brazos y recibir sus besos, mientras ávida los mios yo le entregaba.

Mi sueño fue distinto y fue más bello! Lo soñé frente a mí, quieto, muy quieto, contemplando con ternura infinita, a un niño que en los brazos yo tenía y al que mi pecho daba.

Y el sueño era tan bello porque el niño era suyo, fruto de aquel amor que hizo carne, carne que se hizo rosa, rosa que se hizo estrella.

Mas la luna celosa de mi sueño me cegó con su luz, y desperté sintiendo aún del niño la caricia inefable.

Y enseguida el placer se me hizo llanto porque yo recordé que de mi amor... nada él sabia.

ROSALIA DE SEGURA Planes de Renderos, San Salvador, Abril de 1956.

Nueva lista de distinguidos lectores de "Mundo Femenino" en El Salvador

Nueva Lista de distinguidos lectores de MUNDO FEMENINO en El Salvador.

- Señora Antonia Portillo de Galindo
- Señora Tránsito H. C. de Ramírez
- Señora Carmen Vilanova de Alfaro
- Señora Marina de Barrios
- Señora Ernestina V. de López
- Señora Rosario Zelaya de Serpas
- Señora Rosa de Araujo
- Señora María de Jovel
- Señora Thelma Davidson de López
- Señora Laura Hernández de Salazar
- Señora María Escalón de Núñez
- Señora Margoth De Lewy Van Severen
- Señora Emma Escalante Rubio
- Señora Lolita de López
- Señorita Berta Funez Peraza
- Señora Mercedes Maiti de Luarda

Porque dan belleza, confort y frescura,

Tanto en las más suntuosas residencias, lujosos edificios y hogares elegantes, sólo verá usted

PERSIANAS VENECIANAS MARENCO LTDA.

Avenida Cuzcatlán - Número 42 - Apartado 33
San Salvador, El Salvador

PAN VICTORIA

Elaborado por LAS VICTORIAS

EL EXQUISITO, EL UNICO, por su elaboración esmerada, por su rico contenido vitamínico, por su sabor y suavidad. — PIDALO, PREFIERALO.

Especiales y artísticamente elaborados.

Fina Repostería, Cakes para todo clase de fiestas.

San Salvador, Rep. de El Salvador.

Colocación de la primera piedra del nuevo inmueble de la Agencia France-Press en París

El señor Gerard Jaquet, Secretario de Estado de Información, en representación del Presidente de la República, y del Presidente del Consejo, señor Guy Mollet, ha colocado, el 27 de marzo, en la plaza de la Bolsa, la primera piedra del nuevo inmueble de la Agencia France-Press.

Las obras no han hecho más que comenzar y durarán cerca de cinco años. El inmueble comprenderá una superficie de 17.000 metros cuadrados. Asistieron a la ceremonia numerosas personalidades, principalmente el

Graduadas en el Centro Costarricense Norteamericano

En la noche del jueves pasado se llevó a cabo la ceremonia de graduación que hizo preceder a la obtención de su Certificado de Proficiencia en idioma inglés, extendido por la Universidad de Michigan mediante el Centro Costarricense Norteamericano, las estimables personas siguientes: Sres. don Juan D. Castillo Miranda, don Oscar William Góel y don Guillermo Morales Ramírez; Sra. Aida Volio de Chavarria,

que los hizo preceder a la obtención de su Certificado de Proficiencia en idioma inglés, extendido por la Universidad de Michigan mediante el Centro Costarricense Norteamericano, las estimables personas siguientes: Sres. don Juan D. Castillo Miranda, don Oscar William Góel y don Guillermo Morales Ramírez; Sra. Aida Volio de Chavarria,

Sra. Graciela Pinto de Gallegos, Sra. Margarita Ramírez de Jiménez, Sra. Jadvisia Jaworska de López, Sra. María Felicia Volio de Jiménez, Sra. Irma Wiesse de Sánchez y señoras Urania Solera Castro, Flor de María Pardo Castro, Erna Castro Steinwörter e Ivette Castro Tossi.

A todas estas distinguidas personas y al Centro Costarricense Norteamericano, MUNDO FEMENINO envía su más sincera felicitación.

PLATERO

Platero es pequeño, peludo, suave; tan blando por fuera, que se diría todo de algodón, que no lleva huesos. Sólo los espejos de azabache de sus ojos son duros cual dos escarabajos de cristal negro. Lo dejo suelto, y se va al prado, y acaricia tibiamente con su hocico, rozándolo apenas, las florecillas rosas, de estas y guardas... Lo llamo dulcemente: "Platero"; y viene a mí con un trocillo alegre que parece que se ríe en lo sé qué cascabelo ideal. ... Tiene acero. Acero y plata de luna, al mismo tiempo.

Entre comillas... Viene de la Pág. PRIMERA... toridades competentes se ocupen de impedir la mendicidad infantil, puerta de entrada a los más escabrosos terrenos de la delincuencia. El país está alarmado de la ola creciente de delincuencia infantil y juvenil, pero la alarma no es suficiente para abrir los ojos a quienes compete y poner manos sobre los menores pedregosos a fin de responsabilizar a sus padres o tutores. La descomposición social que el país sufre, es causa de la desorganización que respecto a las leyes imperantes venimos sufriendo hace años. Las leyes se hacen, pero nadie las respeta. Falta de personalidad de responsabilidad? ... SI NOS TRATAN MAL ... "C. A. C. ha venido a visitarnos para que en su nombre a firmemos que es muy cierto que los Jefes Superiores de la Guardia Civil les tratan muy mal y sin consideración alguna, haciéndolos como entre ellos de chismes y preferencias por los servicios. Por eso nos dice, muchos ya no queremos servir a la policía, pues con sueldo tan ínfimo por trabajo tan excesivo, expuesto y mal pagados y de ferri mal tratados por los Jefes y sujetos a intrigas no es ninguna ganga. Bueno será que se entere el Sr. Ministro de Seguridad que ese sí es todo un señor. ... SE ESTA INVESTIGANDO LO QUE SUCEDE EN EL HOSPITAL? ... "Ya la prensa Nacional está callada sobre el asunto del Hospital San Juan de Dios respecto a las denuncias de los enfermos y enfermas de los Salones Calnek y Azul. El Sr. Director del Hospital dijo unas declaraciones sobre eso, pero nadie ha dicho nada sobre si ya se les arregló su trágica situación a los pacientes. Creemos que el público tiene derecho a saberlo y a exigir que no siga existiendo esta inhumanidad, ya que todos somos contribuyentes al sostenimiento del Hospital y al bienestar de sus enfermos." ... Y EL DE TUBERCULOSOS CUANDO? ... Y a este propósito cabe preguntar cuando va a ser puesto al servicio público el Hospital de Tuberculosis, que según informaciones está terminado hace dos años. El país lo está necesitando y bueno es entonces que se ponga inmediatamente a su servicio. Si es preciso un empréstito para amobiliarlo, que se haga, pues si hacen éstos para cosas menos precisas, que se haga para las precisas." ... POLITICA NO ... "Con tantos problemas como el país está viviendo, bueno es que se le dé un respiro de espera a la política. Bien sabemos que no la está quemando nada. Lo que sí sería bueno es organizar previamente, grupos y asociaciones apolíticas que estudien a conciencia los problemas nacionales a fin de que puedan presentar en el futuro proyectos y programaciones concretas a los futuros candidatos, ya que estos se ocupan casi siempre del asunto puramente electoral, y nada más..."

ALTA

la campaña de la Cámara Nacional de Radio

cede a Ud. en término de noventa días a partir de la fecha de esta comunicación para arreglar las deficiencias técnicas comprendidas en los puntos 1), 2) y 3) y 48 horas desde la misma fecha para arreglar las deficiencias que están causadas por interferencias no sólo internacionales sino locales."

El señor del Valle hubo de ordenar los trabajos en cuestión por las continuas quejas recibidas hasta en tonces (y que han continuado recibiendo procedentes varias de ellas de la Federal Communications Commission de los Estados Unidos, en cuanto a interferencias que Radio Athena ocasiona en los transmisiones de broadcasting, del servicio marítimo, del Ejército y de la Fuerza Aérea de los Estados Unidos.

En sus últimos reportes la Comisión de esta ciudad manifestó que el Departamento de Control de Radio costarricense no toma las medidas pertinentes, elevará su protesta directamente a la Unión Internacional de Telecomunicaciones.

A pesar de lo expuesto, atendiendo a la solicitud expresada por el Sr. Orlando Sotela para que el Ministerio de Gobernación le concediera plazos más amplios en la ejecución de los trabajos ordenados, fui cumpliendo y le dirigí al Jefe del Departamento de Control de Radio, el oficio siguiente de fecha 9 de diciembre de 1955.

"En cuanto a las medidas de carácter técnico que Ud. dispuso de Athena en sus transmisiones, en la Athena en nota N° 0016 de 19 de noviembre último, mi Despacho ha dado el carácter especializado del asunto y la competencia que Ud. tiene en la materia. Quedaría por ver únicamente, el plazo dentro del cual han de ejecutarse los trabajos de acondicionamiento de las plantas de dicha radioemisora, aspectos del problema en el cual se interviene la intervención de este Ministerio. Sobre el particular y tomando en cuenta las razones consideradas en la entrevista que celebramos con el propietario de Athena y otros empresarios estimados que se comprometen a conceder plazos razonables en etapas sucesivas, para la ejecución de esos y cualesquiera otros trabajos encaminados a adecuar las estaciones radiotransmisoras, ya se trate de éstas o de otras emisoras, me permito, a través de Ud., señalar lo siguiente. PROCURANDO QUE ELLOS SEAN LOS MAS HORGANOS O PERMITAN LAS CIRCUNSTANCIAS Y QUE NO RESULTEN ANTI-ECONÓMICOS O DIFÍCIL O IMPROBABLE CUMPLIMIENTO. Soy Ud., atento servidor, Fernando Volio Sancho, Ministro de Gobernación."

Huelga decir que el señor del Valle ha venido atendiendo esas recomendaciones.

C.-Caso de Radio Excelisor

La nota dirigida por el señor del Valle al Gerente de Radio Excelisor, dice así: con fecha 3 de enero del año en curso: "El 17 de diciembre recién pasado el Departamento de Control de Radio, con atribuciones que le confiere la ley, se apersonó en la estación Radio Excelisor, a una revisión de las instalaciones de la misma, vistas las quejas de otras estaciones radiotransmisoras. Del contenido del dictamen de sus plantas son las deficiencias halladas; entre ellas de mayor peligro está el desplome considerable de la torre que tiene varios tramos vencidos por la tracción de la antena y que pone a riesgo la seguridad de sus trabajadores y la de los empleados de la Lavandería Sixalca, ubicada a escasa distancia de sus plantas. En vista de lo anterior, en cumplimiento de

lo que dispone el artículo 12 del Decreto N° 1758 de 26 de junio de 1954 y previo conocimiento del Ministerio de Gobernación, este Departamento le concede un plazo de ocho días a partir de hoy para que proceda a bajar dicha torre bajo los apercebimientos de ley si no cumpliere."

Inconforme el dueño de esa emisora con la orden de demolición de la torre, apeló ante el Ministerio de Gobernación, el cual, después de oír el dictamen del Consejo de Seguridad e Higiene del Trabajo (dependiente del Ministerio de Trabajo y Previsión Social) amplió a un mes el plazo de ocho días fijado por el Departamento. Dicho plazo venció el último de marzo del año en curso, pero no se ha ejecutado la orden de demolición de la torre. Preferimos que la Procuraduría General de la República planteara, lo que se hizo el 19 de abril un interdicto judicial de derribo, que está todavía en tramitación.

Conviene advertir que dicha torre de gran altura, sigue constituyendo una seria amenaza contra el sector residencial, densamente poblado en que está ubicada.

D.-Caso de Radio Musical

La nota enviada por el señor del Valle al Gerente de Radio Musical el 13 de febrero de 1956, dice así:

"Nos permitimos poner en su conocimiento el informe de nuestra visita de inspección a Radio Musical efectuada el 10 de los corrientes, con el ruego de que sean cumplidas las recomendaciones que de janes anotadas, en los plazos que al efecto se señalan, para que la emisora esté construida en un bastidor muy pequeño; otra parte se encuentra regada por el suelo, con grave peligro, tanto para técnicos como para el público que se aproxima de su revisión. De acuerdo con la técnica moderna y en cumplimiento de la legislación vigente en la materia, debe reinstalarse dicha emisora en un bastidor totalmente blindado y más amplio que el actual, para lo cual se le señala un plazo de noventa días a partir de esta fecha."

El señor Gerente de Radio Musical ha alegado, sin razón alguna, que el peligro que representa la deficiente instalación de esas plantas no es de la incumbencia del Departamento de Control Nacional de Radio sino del Instituto Nacional de Seguros.

5.-PROBLEMA DE LAS FRECUENCIAS

El Reglamento que ha venido rigiendo el materia de Estaciones Radiámbricas de Radiodifusión, fija una separación de sólo 15 kilociclos entre las diferentes frecuencias autorizadas. El Departamento de Control Nacional de Radio ha contemplado desde un principio la necesidad de pagar más las frecuencias, ya que la deficiente y a veces pésima condición de las instalaciones y equipos de las emisoras comerciales se tabilitadas, exige una separación mayor para evitar las interferencias recíprocas, que a veces anula la actividad de la estación o estaciones afectadas. La Cámara Nacional de Radio ha admitido la conveniencia de esa separación. Fue por ello que el Departamento a cargo del señor del Valle se dedicó al estudio del problema, ha pasado formulado tentativamente varios proyectos de redistribución de frecuencias a base de una separación de 25 kilociclos entre las estaciones urbanas. Uno de tales proyectos fue discutido en la reunión efectuada a mediados de abril último en la Casa Presidencial. Como los señores de la Cámara Nacional de Radio lo objetaron ahí mismo, se acordó preparar otro para examinarlo posteriormente.

En la reunión que tuvo lugar en mi Despacho el 25 del mismo mes de abril, con asistencia de varios Directores de la Cámara Nacional de Radio y del señor del Valle, se

conoció del nuevo proyecto de esa naturaleza, el cual, después de discutido, fue aprobado formalmente por los señores Directores presentes.

En dicha oportunidad se convino con el señor del Valle, junto con una segregación de la Cámara, para seguir la ordenación en limpio, para promulgar luego en forma de Decreto Ejecutivo, el proyecto aprobado.

Son, pues, totalmente inexactas las aseveraciones de la Cámara según las cuales el Ministro de Gobernación trató de forzar, con el pretexto de que había sido aprobado por el Consejo de Gobierno, la aceptación de un proyecto congeccionado a nuestro capricho y que el Gobierno fue quien rompió las negociaciones, al decir de la Cámara.

6.-FRECUENCIA CONCEDIDA AL SR. EMILIO PIEDRA PARA LA ESTACION RADIO DIVISION CONTINENTAL DE SU PROPIEDAD

El otorgamiento de esta frecuencia parece ser el principal motivo de disgusto de los demás empresarios y el objetivo de sus enconados ataques, que no solamente contra el señor Piedra sino también contra el señor Presidente de la República, el Ministro de Gobernación y el Jefe del Departamento de Control Nacional de Radio.

Las malévolas suspicacias de quienes protestan por la frecuencia concedida al señor Piedra no se detienen ante nada ni ante nadie.

Porque así conviene a sus intereses comerciales —que detienen, aun a costa de la honra ajena — los empresarios que hacen su campaña de injurias, afirman que la Piedra es una emisora política oficial y que el Presidente y el Ministro de Gobernación, con la complicidad del Jefe del Departamento de Control Nacional de Radio, le asignaron la mejor frecuencia, como parte de un plan encaminado a que el Gobierno dispusiera de un instrumento de propaganda y por favorecer a amigos políticos del régimen, no obstante que —según afirman también— al otorgar la frecuencia en cuestión, se perjudicaba a más de 300 estaciones de viejo arraigo.

Debo protestar, con toda la vehemencia de mi espíritu, contra esas mentiras urdidas de mala fe.

Los hechos que seguidamente voy a exponer demuestran la sinceridad y honestidad de la actuación oficial en el discutido caso del señor Piedra.

Desde el 7 de agosto de 1955 se constata del escrito autenticado por el Lic. don Jorge Mandas Ch. que obra en el archivo del Departamento de Control Nacional de Radio, don Emilio Piedra Jiménez solicitó la frecuencia radial de 775 Kc. la cual —así dice el escrito— tiene largo tiempo de no ser operada y cuya cancelación procede por el Transitorio II de la Ley de Radio en vigencia."

No fue sino seis meses después, el 14 de febrero de 1956 (Acuerdo Ejecutivo N° 171) que se accedió a la solicitud del señor Piedra y esto se hizo por cuanto desde el 14 de febrero de 1956 (Acuerdo Ejecutivo N° 93) se habían cancelado, en cumplimiento del Artículo Transitorio II de la Ley N° 1758 de 19 de junio de 1954 que así lo ordenaba, las frecuencias de 775 Kc. y 770 Kc. más, por abandono de ellas durante más de un año.

Por otra parte, el señor Piedra era el único solicitante de esa frecuencia y habiendo llenado los requisitos legales, no existía motivo para rechazar su petición.

Qué de malo pudo haber entonces en la adjudicación acordada. El argumento de que al hacerse esa adjudicación, se frustraba el plan de redistribución de frecuencias —con el consiguiente perjuicio para las estaciones establecidas, carece de todo valor, en vista de que, a pesar de habersele adjudicado a Piedra la frecuencia de 775 Kc., la frecuencia de 770 Kc. de Costa Rica la de 815 Kc. —que también había sido cancelada por el Acuerdo N° 93 —la nueva distribución a base de espacios de 25 Kc. entre las estaciones urbanas. ST

RESULTABA FACTIBLE según los constantes en los señores Sotela, Montagné, Castro Calzada, Pinto Sabro, Alfaro Mc Adam, Aguilar, Sotela Pacheco, y demás delegados de la Cámara Nacional de Radio que estuvieron presentes en la entrevista convocada por mí y que se efectuó en el Ministerio de Gobernación el citado 25 de abril.

Es significativo que la frecuencia de 815 Kc. concedida a la Universidad de Costa Rica para realizar el plan de separación de frecuencias, no ha sido otorgado por nadie. La oposición es contra el señor Piedra y está inspirada presumiblemente en razones de rivalidad comercial. Los empresarios antes mencionados no podrían negar, honradamente, que ellos, actuando como delegados de la Cámara, aceptaron, después de discutirlo ampliamente el último plan de distribución de frecuencias, en la entrevista que a cabo de mencionarla, la cual fue por cordial. Allí se conversó igualmente de la frecuencia asignada a don Emilio Piedra, SIN QUE ENTONCES NADIE INSISTIERA EN SU CANCELACION. Por el contrario don José Ramón Aguilar, antiguo periodista conocido, admitió y apoyó la legalidad de la adjudicación hecha a Piedra.

En esa ocasión cambiamos, igualmente, las impresiones sobre el Reglamento de la Ley de Radio, todavía en proyecto, y acerca de algunas reformas que requiere la ley. Después de más de dos horas de pláticas, de las cuales, en la entrevista que a cabo de mencionarla, fue el proyecto de distribución de frecuencias se convino en una reunión posterior para examinar el proyecto de reglamento y las posibles reformas a la Ley de Radio.

En esa ocasión posterior de la Cámara, quien sin previo aviso dio por concluidas las negociaciones pendientes, fue por lo tanto insolita.

7.-SUPUESTOS MOVILES POLITICOS DE LA ADJUDICACION HECHA AL SR. PIEDRA.

Durante más de quince años, a don Emilio Piedra se le conoce como locutor, primero, y luego como empresario de radiodifusión.

Nada de particular ofrece por lo tanto, el hecho de que en agosto del año pasado, ejerciendo sus derechos de ciudadano, solicitara una licencia para trabajar en empresa propia. Pero la circunstancia de ser el señor Piedra un hombre del régimen, no podíamos negarle su solicitud al año a la ley, ni tampoco lo íbamos a tratar con favoritismo.

Desde mediados del año pasado se sabía públicamente que con quienes yo me ocupaba de enterarse en un principio, sin lograrlo para operar una radioemisora, fue con el dueño de Radio Para Ti, señor Cañas, cuya filiación política contraria a este Gobierno nadie ignora. Se sabe asimismo que después de fracasadas sus negociaciones con el señor Cañas, Piedra intentó conseguir la cooperación de empresarios cartaginenses, para instalar la estación en el continente en el Alto de Ochomogo. Todo esto es público y notorio.

La intervención que ocasionalmente y en los últimos días tuvo en el asunto don Daniel Oduber, el ex jefe de este caballero del modo siguiente en su carta dirigida al señor Director de la Nación y publicada por dicho diario en su edición del 19 de mayo en curso.

"Don Emilio Piedra, no sé cómo obtuvo una frecuencia dentro de las más estrictas normas legales. Iba a montar una estación en el Alto de Ochomogo, si mal no recuerdo, en compañía de empresarios cartaginenses. Una vez obtenida esa frecuencia tuvo dificultades con sus financiadores. Cuando me contó incidentalmente lo que le sucedía traté de ayudarlo entregándole para su explotación una planta vieja que había quedado a mi disposición con un negocio. Pero ni esos tarros viejos no valían nada y así se lo hice saber al señor Piedra. El tenía otra idea y los puso a sonar. Me alegro por él y lo siento por sus competidores. No es cierto que co

ningún momento pidiera o se me diera privilegio alguno. Eso lo pueden constatar sus redactores en las oficinas correspondientes. No me gustan los negocios de Radio. Si Piedra triunfa, me alegro por él."

Dicha operación de la cual vire a enterarme recientemente, constituyó, según lo explica el Lic. Oduber, un acto muy personal de don Daniel, ajeno desde luego y en absoluto, a toda intervención y competencia de mi parte.

Sin embargo, creo oportuno de aclarar que la entrega de aquella planta vieja, para que el señor Piedra la operara con la frecuencia en cuestión, aunque hecha de buena fe por el Lic. Oduber, era inconveniente y no debió haberse efectuado, ya que se prestaba a torcidas interpretaciones. Otros señores empresarios, algún cargo de responsabilidad en la vida pública del país, debemos abstenernos de determinadas actitudes, que aun siendo lícitas y licitas fue, ciertamente, la de don Daniel Oduber al tenderse en su mano de amigo al señor Piedra —están expuestas a la maledicencia que a veces busca siempre pretextos para cebarse en la reputación de los demás.

8.-SOBRE EL PRETENDIDO MONOPOLIO DE LA RADIODIFUSION

Se le han atribuido así, porque sí, a este Gobierno, intenciones monopolísticas respecto de la radio difusión. Se asegura, sin el menor asomo de fundamento, que el señor Presidente Figueres, en la entrevista celebrada a mediados de abril próximo pasado con delegados de la prensa Nacional de Radio, dijo a conocer esas intenciones, incluso en cuanto al cine y a la prensa. Que esto es falso en absoluto, lo saben muy bien todas las personas presentes en la entrevista, entre ellas, mi distinguido colega don Fernando Valverde Vega.

El plan del Gobierno referente a la televisión, por todo conocido, ya que fue objeto de intensa publicidad hace pocas semanas como motivo de un fracasado recurso de amparo —no afecta en lo mínimo las actividades de radiodifusión. Nuestro único empeño por lo que mira a éstas, es que las empresas receptoras se sujeten a las normas legales.

9.-EN CUANTO AL IMAGINARIO REGLAMENTO DE LOCUТОRES Y ARTISTAS

Tan desprovistos de realidad como el fantasma del monopolio de la radiodifusión es el pleito que ha armado la Asociación Nacional de Locutores y Artistas porque, según sus señores, el Departamento a cargo de don Mario del Valle, con la ayuda del Ministerio de Gobernación, quiere imponerles a los locutores y artistas de la radio un Reglamento de carácter dictatorial que la Asociación juzga lesivo a los intereses de sus miembros. Se cita inclusive un supuesto artículo del imaginario Reglamento.

Es lo cierto, empero, que no he sido elaborado hasta la fecha ningún trabajo de esa clase.

Lo apuntado prueba concluyentemente la simrazón de la ruidosa querrela de la Cámara Nacional de Radio. La conciencia de quienes participamos en el Gobierno nacional, tal vez algunos sin merecimientos pero todos con decoro, probidad y devoción a la República y sus instituciones, está tranquila, por más que la rivalidad comercial, la pasión política y el desahogado empeño de estorbar la acción saludable de la ley, alecen contra nosotros sus voces estentóreas.

Esos mezquinos intereses no pueden prevalecer frente a los elevados y mejores intereses de la colectividad costarricense, cuyo adelanto y custodia nos corresponde a los encargados de la gestión pública.

Fernando Volio Sancho — Ministro de Gobernación —

San José, Mayo 7 de 1956

Sección Social

Don Rafael Angel Muñoz Herrera
 Celebró hoy la grata fecha de su natalicio don Rafael Angel Muñoz Herrera amigo muy estimado de este periódico al que hacemos llegar nuestros más atentos saludos.

Hacia Miramar
 Salí en viaje de placer nuestra muy estimada compañera Srta. Eida Gómez a quien deseamos una feliz temporada junto a su padre particular amigo nuestro y muy diligente agente corresponsal.

ABNEGADA LABOR
 Viene de la Pág. PRIMERA

res y comprarles artículos de uso personal.

Las damas de Gris se organizaron durante la Primera Guerra Mundial con el fin de servir a los heridos y enfermos del Hospital de Walter Reed, consultorio y centro médico del Gobierno de los Estados Unidos en Washington. Al principio, tenían el cometido de procurar la comodidad y recreo de enfermos y heridos. Posteriormente, cuando éstos fueron traídos de los campos de batalla empezaron a prestar servicios más personales para los pacientes de aquella institución. El vestido gris se adoptó como uniforme y el nombre de Gray Ladies, como las llamaban los pacientes, fue la designación oficial de la organización.

Las Damas de Gris realizaron con tanto entusiasmo sus deberes, que otros hospitales militares solicitaron urgentemente la formación de agrupaciones semejantes. En poco tiempo, las voluntarias fueron adiestradas y destinadas a muchos y diversos hospitales federales para veteranos. En 1929, los servicios de Las Damas de Gris se extendieron a los hospitales y en la actualidad estas voluntarias prestan servicios en manicomios, consultorios médicos y en los domicilios de personas que padecen de enfermedades crónicas.

Con los años, la variedad de los servicios prestados por Las Damas de Gris ha llegado a tal punto que actualmente reciben a los visitantes a la entrada de los hospitales, y sirven como acomodadoras y maestras de ceremonias en las salas de recreo de estas instituciones.

Una de las más importantes funciones de Las Damas es la de tratar de avivar el interés de los pacientes, individualmente, para habilitarlos, en cierto modo, a entregarse a diversas clases de recreos, para aprender simples artes manuales y realizar investigaciones en diversos campos del ser humano que pueden ser útiles después de salir del hospital.

Los servicios de Las Damas de Gris varían de acuerdo con las necesidades de los hospitales en que desempeñan sus funciones. Así, por ejemplo, un grupo de mujeres recluidas en un manicomio del Estado de Indiana fueron instruidas en materia de aseo e higiene personal antes de permitirles que regresaran a sus casas. Con el fin de inculcar el ellas confianza y satisfacción en su apariencia, Las Damas de Gris les enseñaron el cuidado del cutis, del cabello y de las uñas con efectos y avíos de salones de belleza cercanos. De esta práctica se pasó a la exhibición anual de trajes de primavera que se cree fue la primera que se llevó a cabo en

PRIMERA NUPCIAL



Señora PAQUITA FIGUERES ZAMORA

En la residencia de sus padres el caballero don Antonio Figueres F. y su distinguida señora esposa doña Solita Zamora de Figueres, se llevó a cabo en la noche del sábado 5 de mayo al compromiso matrimonial de su hija la lindísima joven damita Paquita, declarado de encantos, de dulzura y candorosa, primorosa y de una elevación espiritual que la hace

admirable, con el caballero don Sergio Castro Salazar, hijo de don Sergio Castro Jiménez y doña Luísa Salazar de Jiménez.

Los jóvenes prometidos heredan de sus mayores merecimientos y virtudes que harán del hogar que han de formar uno que será prestigio de la sociedad costarricense.

MUNDO FEMENINO, al enjorjar

su página social con la fotografía de la preciosa novia, linda damita merecedora de todo el aprecio y simpatía que este periódico le profesa por sus valiosas prendas morales e intelectuales, le rinde homenaje y le anticipa sus más sinceros deseos de felicidad para el hogar que pronto ha de formar con el digno elegido de su corazón.

bre: "El accidente que sufrí fue una verdadera bendición porque, habiendo adquirido una gran afición a la lectura, encuentro mucho más aliciente en la vida, lo que no habría sucedido si la dama de Gris no se hubiese tomado la molestia de enseñarme."

Las Damas de Gris se escogen con gran cuidado y se someten a un intenso curso de capacitación para el adecuado desempeño de sus deberes. Para ingresar en la organización las mujeres deben haber cumplido los 21 años de edad, haber terminado los estudios de la escuela secundaria y tener un temperamento apropiado para el trabajo en hospitales. Deben presentar asimismo un certificado del médico garantizando su buen estado físico.

Las Damas son instruidas conjuntamente por la Cruz Roja y por los hospitales en que prestan servicio. El curso de instrucción de la

Cruz Roja proporciona a estas trabajadoras voluntarias un conocimiento adecuado de los fines y normas de conducta de la organización, les pone al corriente de sus funciones y deberes y les explica claramente lo que implica pertenecer a este servicio.

En los hospitales en que prestan servicio se les exponen las necesidades de los pacientes y la forma en que pueden contribuir con eficacia al plan de rehabilitación. El personal facultativo de la institución les explica la manera de proceder, la clase de enfermedad que el paciente padece, los costumbres y reglamentos del hospital y la mejor manera de atender a cada enfermo. Cada voluntaria se somete a un período de prueba de diez horas para que pueda ajustarse a su trabajo bajo experta dirección. Para las que tienen a su cargo parálisis, tuberculosos o dementes, se traza un curso especial de capacitación.

En la oficina central de la Cruz Roja Americana de Washington, D. C., se reciben numerosos informes de los hospitales elogiando la obra de las Damas de Gris. Un ejemplo típico de estos es la carta del superintendente de un hospital Federal en Cedar Grove, Estado de New Jersey.

"No encuentro palabras adecuadas para expresar la satisfacción que nos produce la labor altruista de estas Damas. En ellas encuentran gran inspiración pacientes y empleados. El espíritu que les impelle a servir a los pacientes con frecuencia sacrificando sus propios intereses se ha transmitido a esta institución y ha sido para nosotros gran fortuna. Ningún informe puede dar una idea aproximada de ello porque el trabajo de las Damas de Gris, es inconmensurable."

(See photos 54.15021 through 54.15023).

CARTAS A UNA MUJER

Srta. Nicida Loiseau, Valle de La Esperanza.
 Amiga de todos mis recuerdos:

Intencionadamente no quise hacer figurar su nombre al principio de esta serie de "Cartas a una Mujer" para así mantener en tensión a las numerosas lectoras de MUNDO FEMENINO, a quienes sé, les ha despertado una curiosidad ilimitada esta Sección, llena de emotividad, de sentimientos y de amor profundo por la belleza y por la realidad.

Hoy abro nuevamente las puertas de mi corazón para escribirle. Y le escribo con la emoción que siento por Ud. debido a sus relevantes méritos y a su talento sin par. ¿Cómo se encuentra en esa tierra maravillosa del Iracú? Supongo que bien habléndole y escrito en estos confines ya que Ud., como mensajera del arte de América, sabrá reconocer el valor de las mujeres que luchan por la grandeza material y espiritual de su existencia. ¿La han recibido bien? Es de suponer que sí porque Ud. es acreedora a las atenciones del mundo intelectual ya que su persona es la portadora de los más nobles y humanos sentimientos.

¿Se recuerda lo que hablamos en una de las tardes cálidas de San Salvador? ¿Tiene presente esos momentos agradables cuando le dice su ruta de viajes por América? Tengo la plena seguridad que si ya que su espíritu acogedor y su alma soñadora, hacen de Ud. a una de las mujeres notables, entre las mujeres que en mi largo peregrinar por el mundo he conocido. Y con razón la califico así. Ud. todo se lo merece! Y esos merecimientos debe compar-

tirlos con sus congéneres de la Tierra, a objeto de que todas juntas, levanten el estandarte de las reivindicaciones sociales y políticas, para que el sol de la esperanza y de la libertad, siga siempre alumbrando el cerebro creador que Dios les ha dado para bien de sí mismas y de esta humanidad doliente que tanto espera del alma femenina, ya no aprisionado por los prejuicios que pesaron sobre sus hombros, sino que hoy camina por los amplios senderos de la realidad y del porvenir.

Esta primera carta, Nicida de todos mis recuerdos, lleva para Ud. la encarnación más floreciente de mis nobles sentimientos debido a que Ud. es una de las pocas mujeres que luchan en el mundo por todos los seres que sufren. Y, ahora que se encuentra en la Primavera de su vida amparada por la sombra generosa de los bosques de la enorme estancia de pensamiento que Ud. cultiva con sinceridad, con cariño y con amor, no olvide jamás a los desamparados, inclusive yo! Al fin, es Ud., repito, una interesante mujer intelectual!

Reciba mi afecto envuelto en el manto tenue y sutil de los mejores recuerdos y a la vez quedo haciendo votos porque Dios la siga iluminando con sus dones en este mundo cuajado de ingratitudes y de desengaños.

Su amigo y hermano en ideales.
RUBEN DEL MAR
 San Salvador
 Centro América,
 1956

FOTO AUBERT

SIEMPRE A SUS ORDENES
 Frente a la Iglesia del Carmen
 TELEFONO 5478

El primer enlace telefónico automático internacional comenzará a funcionar próximamente entre Bruselas y París

Los representantes de los servicios postales de Alemania, Bélgica, Francia, Italia, Luxemburgo, Países Bajos, Gran Bretaña y Suiza celebraron los días 20, 21 y 22 de abril una conferencia en París.

En esta conferencia se han estudiado las reformas que pudieran simplificar y acelerar los intercambios en las relaciones postales entre los países interesados. Se han adoptado importantes decisiones, especialmente en lo que se refiere al servicio de paquetes postales y el transporte del correo.

Los delegados de los diversos países han reconocido la necesidad de adoptar una política común en lo que se refiere a la modernización del material postal.

También se ha determinado el programa de desarrollo de la red telefónica y telegráfica. Este programa tendrá que responder a la extensión del tráfico durante los próximos años. Próximamente se inaugurará el servicio de un enlace telefónico automático entre Bruselas y París.

Igualmente se ha estudiado un acuerdo sobre las tarifas internacionales.

Dr. WALTER PISK W.

CIRUJANO DENTISTA
 U. de C. R.
 Tiene situada su oficina 75 varas al Este del Teatro ROXY
 TELEFONO J-3913
 CONSULTA de 8 a 12 m. y de 4 a 6 p. m.

SECCION HUMORISTICA

—Una noche los bandidos secuestraron a mi mujer...
 —¡Espantoso! Tendría usted que pagar un rescate?
 —Peor que eso. Dos días después me ofrecieron tres mil pesetas si la recogía.

— * * * —
 —¿Cómo ha encontrado la costilla señor?
 —¿Cómo? Poniéndome los anteojos.

— * * * —
 Patrón: —¿No vino un señor a cobrarme una cuenta mientras estuvo ausente?
 Empleado: —No señor.
 —Diable, tendré que volver a salir otra vez a la calle.

— * * * —
 Profesor: —Ahora mismo me voy a demostrar por qué la tierra es redonda.

Alumno: —Pero si yo no se lo dije. El curioso que ve salir a un hom-

bre de la alcantarilla, en torno del cual está el sombrero y el paraguas, y con un chichón en la cabeza.
 —Caramba, se cayó usted en la cloaca?
 —¿Y qué se cree, que vivo aquí?



REGULA LA TRANSPIRACION DE LAS AXILAS Y LAS DESODORIZA POR VARIOS DIAS

DESPUES DE 10 AÑOS

De nuevo con toda energía y con más conocimiento en el ramo: he vuelto a administrar personalmente mi empresa, esto por instancia de mis amigos, de mi numerosa clientela de la que vivo profundamente agradecido porque aún en mi ausencia de tanto tiempo al revisar mis libros todavía me honraron con sus gratas órdenes; esto para mí contrae una deuda de gratitud; y me obliga la mejor atención en lo que se encomienda. Mi gratitud es tal que las puertas de mi empresa están abiertas el día y la noche para servir a ustedes y al público en general.

Mis teléfonos para servir a ustedes los números 2499 - 3597 hasta las 10 p. m. Otras horas de la noche el Teléfono 2140.

Jardinerías COSTA RICA y EL PORVENIR

JUAN FELIX ACUÑA S.

Dirección Edificio Astorga

Paseo de los Estudiantes

Contiguo Sucursal del Banco de Costa Rica



CLOVER BRAND... una manteca especial elaborada científicamente bajo los requisitos más estrictos de higiene y pureza. No hay nada tan delicioso y tan económico para cocinar o para la elaboración de repostería como la nueva CLOVER BRAND. No salpica al calentarla y mantiene el sabor original en los alimentos...

PIDA AHORA MISMO CLOVER BRAND Y VEA LO RICA QUE ES.

INDUSTRIAS ALIMENTARIAS S.A. APARTADO 3657 TELEFONOS 2956-1223

“SI ESTO ES VERDAD Y EL VIENE DE LA PÁG. PRIMERA —

beración Nacional me ha dejado anonadada. Y que conste, por el diario ese no tengo simpatía ninguna, pues lo considero mezad, intrigante y al servicio no de los intereses del pueblo sino de la pasioncilla política de su dueño, de sus frustrados intentos reeleccionarios, de su narcisismo. Pero si los datos emanan de la Contraloría General de la República, a la cual censuro también por haber dejado pasar tanto tiempo sin hacer esta denuncia, tal parece como si hubiese querido dar tiempo a que... para hacerla. A ver si los reelegían y entonces callarse? En fin que respecto a las cosas de la política y del Gobierno ya una no sabe que cree ni a quien y cuando dicen verdad, son sinceros y cuando traidores y mentirosos.

Pero el hecho es que la denuncia se hizo, y si esto es verdad y el Partido Liberación Nacional no explica con datos convincentes lo que hay detrás de las acusaciones de la Contraloría, ya no voy a creer ni en nada ni en nadie respecto a la política. Como madre y como esposa siento en el alma la sangre derramada en el 48 y si entonces hubiera dado hasta la mía por la que creí gran causa hoy me sentiría a reír de aquella farsa.

No, no es posible Sra. Directora que estas cosas sucedan en Costa Rica aún ahora, no cuando ya teníamos tanta fe. Ciertamente debemos esperar muchos errores de quienes nos gobernaron ayer, nos gobiernan hoy y mañana, porque como seres humanos estamos sujetos a ellos, pero de eso a lo que he visto publicado, hay un trecho insalvable para que renazcan la fe y la confianza.

Yo ruego, desde las columnas de MUNDO FEMENINO al Sr. Presidente de la República, Jefe del Partido, y a sus colaboradores que den las debidas aclaraciones para que no se pierda del todo la fe que la mujer costarricense tenía en la reivindicación política del país. Si esto no llega como y por quien íbamos a dar el voto para la futura Presidencia cuando toda nuestra fe estaba puesta en la Liberación Nacional? De Ud. con consideración amistad y aprecio me suscribo su humilde servidora.

Carmen Guzmán de Vargas.

DEL DIARIO TRAJIN

Comenta DON VITO

Mujeres y madres mañaneras de la ciudad

Quien haya tenido la curiosidad de observar detenidamente, en horas mañaneras y pueda que hasta de madrugada por los alrededores del Hospital San Juan de Dios, habrá de hecho mirado a muchas mujeres, en las que adivinamos sin ser un líneo, que desafortunadamente algunas de ellas, del número de las "marginadas y abandonadas", o desheredadas de la fortuna, que con un niño enfermo a cuesta, ya de la mano o ya en los regazos, a paso ligero y abogojadas, sin más compañero que aquel menor, van con ojos tristes y llorosos en busca de alivio, consuelo y remedio a la dolencia de su ser amado, hacia aquel cercano y oportuno Centro de Cuidado.

Esas son las madres que aún sin salir el sol, acatando órdenes superiores de una Institución de Caridad de todos los rincones de la ciudad las vemos en los pasillos de esa Casa Hospitalaria, viendo en esas humildes y alicadas caras de sus tiernos hijos, el temor marcado en sus semblantes a medida que se acercan al lugar de su destino, cuando estos van por sus propios pasos y de la mano. En otras es una limpia sábana la que cubre el cuerpo del pequeño infante, que en medio de sus enfermedades y su inocencia no sabe donde le llevan, mientras aquella buena, amorosa y sufrida madre, musita calladamente una oración en el camino, pidiendo al Cielo el remedio y curación del hijo de sus entrañas.

En las mismas y cercanas horas del caso de las anteriores, ahora son otras que sajas, traquillas, diligentes y más que nada muy comerciantes, van en busca de los centros comerciales de frutas, verduras, legumbres y hortalizas, las verduleras, para salirse ahí y lanzarse por esas tantas calles de Dios, pregonando bajo y ofreciendo sus mercaderías de casa en casa, haciendo en tal forma a la

par que su honrado "modus vivendi", para el sustento y bienestar de los suyos, al mismo tiempo llenando una utilísima necesidad social y comercial al ir sirviendo de puerta en puerta por todos los barrios de la ciudad.

Estas son las mujeres y madres que de los campos vienen, que mientras ellas soleadas y activas van por las calles y aceras de la buhincosa San José, dejando cáscaras y basuras en el camino, lo único que mal hacen, atentas y convincentes ofrecen a la "embutada" señora lo que en sus canastas, "fresquito" y acabado de llegar a las puertas muy solícitas, van vendiendo, cuando sus "güilas" allá al otro lado y largo de la capital, con llanto y pena esperan ver que les llevó la madre de la "suidá".

Ahora son las pregoneras, que en otra vez unas letras les dedicamos. Mayores de edad las más, de mediana edad algunas y unas cuantas juveniles, que corriendo y preurosas de madrugada van en busca de rotativos de los diarios de la mañana, para volver después con ellos y situándose en la esquina donde ya tiene su "punto" y su clientela, ahí las vemos desde las seis hasta las castruosas horas del medio día.

Son estas las pregoneras, que leyendo la última noticia del matutino periódico, ofrecen a sus clientes y favorecedores que con su "peñeta" diario indirectamente a la par que se enteran de lo que les interesa, al mismo tiempo indirectamente están ayudando a una necesidad urgente y perentoria en las subsistencia de un hogar, donde una familia desde tempranas horas de la madrugada, esperan con ansia el regreso de la madre que en una esquina de la destruída ciudad ofrece honradamente su mercancía.

Estas son las mujeres y madres mañaneras de la ciudad de San José.

CASIMIRES LUCONI

¿LA CAJA COSTARRICENSE VIENE DE LA PÁG. PRIMERA —

importante será ésta, no sólo en lo que significa el empeño de los directores, sino por que permitirá la atención en mejor forma, de todos los asegurados.

SERA CONSTRUIDO HOSPITAL EN TURRIALBA

En fecha reciente, miembros de la Junta Directiva de la Caja en compañía del señor Gerente, estuvieron en el Hospital de Turrialba para conocer las condiciones actuales del edificio.

Después de haberlo recorrido todo, dándose cuenta de su estado actual, decidieron la construcción de un nuevo edificio con mayor espacio y comodidades para la atención de los asegurados. Hemos de decir que Turrialba es uno de los centros de mayor actividad para el SEGURO SOCIAL, pues al Hospital concurren enfermos de todos los lugares del Cantón, además de contar con los beneficios del Seguro Familiar, lo que hace que el movimiento sea en realidad grande.

ACEITE VENCEDOR

Especial para Ensaladas, Mayonesas y Platos finos

PERSONAJES DE LA HISTORIA VIENE DE LA PÁG. PRIMERA —

según se cree en el Castillo de Aza, próximo a Aranda de Duero, como hija del Conde Garcéz de Aza, Tutor de Alfonso VIII y de Doña Sancho Bermúdez de Tratamajara. Fue casada con Félix Ruiz de Guzmán y madre de Santo Domingo de Guzmán. Murió en 1170.

JUANA LA BELTRANEJA

Denominación con que los partidarios de Don Alfonso, y posteriormente, de su hermana Isabel, le juraban a la hija de Enrique IV de Castilla. La Princesa de Asturias, Doña Juana, nacida en 1462. Tal la llamaban aludiendo a los posibles amores de Beltrán de la Cueva con la Reina, su posición tenaz que no pudo ser probada por testimonio alguno de crédito, lo que trajo como consecuencia la negación de los derechos de Doña Juana a la Corona de Castilla por parte de los sectores en ello interesados, y lo constituyó un verdade-

ro calvario para la Princesa al no conseguir que sus derechos fueran reconocidos. Su prometido, el Rey de Portugal la quiso apoyar pero sus fuerzas fueron derrotadas en Toro y Juana entonces decidió ingresar en un convento en Coimbra, sucediendo a su padre la famosa Isabel La Católica que ayudara a Colón para el descubrimiento de América.

La desventurada Princesa murió en 530.

OPTICA TRENAN



VEA MAS POR MENOS DINERO
Repuestos para ANTEOJOS
ARMAZONES estilo moderno.

FLOR CARIOCA



— Floración de Pecado —

NOVELA DE ROSALIA DE SEGURA

Pero ya ves de pronto el pasado, ya sin darte tiempo de reparar tu falta, se presentó ante ti, vengador e implacable. Recibelo y acepta con dignidad tu castigo, que haciéndolo te vindicarás ante ti mismo, causa verdadera en la cual reside el por qué de tu odio contra la vida, que hoy te devuelve igual moneda a la que hace unos años pusiste en el tragapapeles de tu destino. No es a Vivian a la que necesitas para conseguir tu paz, es a ti mismo, es al valor de juzgarte como hace aun poco tiempo la juzgabas a ella.

CAPITULO XVII REMEMBRANZAS

Corre el mes de enero de 1950, mes que inicia un año durante el cual habrán de desarrollarse en Guatemala los Juegos Olímpicos Centroamericanos y del Caribe, acontecimiento que despertó el entusiasmo de miles de seres humanos, de toda América, sembrando en sus mentes el gran anhelo de visitar la hermosa república centroamericana.

En las principales capitales se exhiben carteles alegóricos de las futuras Olimpiadas, en los cuales la bandera guatemalteca se enlaza fraternalmente con todas las de América, en emotivo invitación a la fraternidad.

Los afiches exhibidos en las diversas metrópolis dan fe de una gran ciudad olímpica, que realmente resultó el orgullo de Centroamérica, formada por una serie de nuevos edificios, santuosos todos, destinados a las distintas fases del deporte, sin faltar la gran piscina ni las canchas de basket-ball, tennis y demás deportes. Todos aquellos afiches hablaban de una Guatemala nueva, engrandecida y admirable.

Para quien tenía fuerza de su patria más de 25 años a su haber, era casi imposible resistir al deseo obsesional de volver a su tierra, verla de nuevo... morir ignorada, reposando bajo el cielo patrio que cobija los más caros afectos.

En una casita blanca, mote de paz en el policromo ambiente de las afueras de La Habana, una dama ya entrada en años, de distinguido aspecto y rostro de serena expresión en el cual se advertían rasgos de una gran belleza, se encuentra recostada en una hamaca de pita tendida entre dos palmeras del hermoso jardín, cuyas gigantescas hojas agita suavemente la brisa que rizando las aguas se desprende del mar, esparciendo por doquier el cálido aroma de las flores. Ella tiene entrecerrados sus ojos, pero no está durmiendo, sólo está reteniendo la visión dejada en ellos al haber contemplado un rato antes los afiches, soñando despierta con la patria amada, buscando en su propia alma la visión de ella.

— ¡Volver! — dice en voz alta hablando consigo misma — ¡volver! Recorrer tus calles, Guatemala mi ve-

ces amada y nunca olvidada; embriagarme con el purísimo aire que de tus tantas montañas llega al valle, hartar mis ojos de la visión inolvidable de tus cerros azules que atrevidos, quieren meterse en el mismo cielo; contemplar otra vez esos tus lagos, espejos de los dioses que se fueron, y poder mirar de lejos, sólo de lejos, a quien tiene eterna morada en mi corazón. ¿Cómo será? Sin duda como su padre. Posiblemente nada tendrá de nosotras, porque cuando una mujer concibe con el delirio amoroso con que yo le concebí, no puede menos que absorber la íntegra personalidad de su amado, quedando plasmado en las entrañas y metido para siempre en el alma.

Pero, ¿qué estoy pensando, diciéndolo así? Me he dejado alucinar por esos carteles, y he pensado en deshacer lo que con tanto trabajo he logrado en estos tantos años de ausencia. Si decidí no volver nunca, debo cumplirlo. ¿Acaso no soy aquí la Crystal Róbledo que todos aman? ¿Por qué he de complicar aún más mi vida pretendiendo mirar a quien no me pertenece? ¿Seré capaz de no poder resistirme si lo viera y gritar, gritar como loca en la misma calle. "Ese muchacho que va ahí es mi hijo; es hijo mío, quiero abrazarlo"? No, no debo ir, sino olvidarme para siempre, como lo he hecho durante este larguísimo destierro.

Y al decirse esto último tiró los afiches sobre el césped, los cuales fueron llevados en parte por el viento, revoloteando más y más por el jardín, llevándose consigo el espíritu por su culpa inquieto.

Cerró los ojos pretendiendo con ello desterrar los pensamientos que la dominaban, pero sólo consiguió regresar al pasado y mirarse una noche corriendo entre las sombras, camino del destierro que estaba viviendo, llevando en sus ojos prendida la visión de un niño acariciado por el hombre que ignoraba quien era la verdadera madre.

Y la visión siguió cruel, burlona, decidida a mostrarle todo aquello por ella rechazado en sus tantos años de ausencia; la visión del recién nacido convertido en bebé, del bebé convertido en el niño tantas veces imaginado, y luego en estudiante... y ahora ya en hombre, un hombre igual sin duda alguna al padre. Y nunca más le había vuelto a ver, y moriría, quizás no en fecha muy lejana sin volverle a mirar.

"Eso no es justo", pareció decirle entonces una voz dentro de sí, el otro yo que una vez le dijera no cedería al hijo y al cual desoyó por no traicionar a su conciencia ni tampoco ser desleal a su hermana. "¡Vuelve, míralo otra vez siquiera. ¿Quién te dice que acaso no ha llegado ya tu hora, que podrás acariciarle, decirle que eres su madre? ¿Y si tu hermana hubiera muerto? ¿Por qué va a seguir huyendo siempre? Vuelve, tal vez te espere la oportunidad de que él te conozca un poco y te ame. Ya te has sacrificado mucho".

(Continuará)

"NO SOLO SON ABANDONA

Viene de la Pág. PRIMERA

clara, precisa, de la sinceridad de su decir al referirse al tema tratado y que fué el de "Significación social del abandono de Menores", tema en el cual con gran soltura y con una finidez de palabra propia solo de quien conoce a fondo la materia a tratar, se extendió durante hora y media sin que ninguno de los oyentes sintiera el menor cansancio y antes bien su creciente interés.

Dijo el Dr. Solís Quiroga entre otras cosas que la Delincuencia Juvenil no es problema de hoy. Es probable que se ha venido incubando durante años, es el resultado de la complicación traída por la vida moderna y el creciente industrialismo; de la desintegración de la familia, del aban-

dono que los padres o tutores hacen de sus hijos. El abandono no es, como muchos creen únicamente el del niño que no tiene que comer y que vive en la calle, pues no sólo son abandonados los niños que carecen de los más elementales medios de vida, sino también aquellos, los hijos de los ricos, a los cuales se abandona moralmente al mimarlos tanto que se les impide el desarrollo de sus propias capacidades y posibilidades, ya que estos niños no tendrán aptitud suficiente para resolver sus problemas, cuando la vida se los plantee, porque no tuvieron oportunidad de ir desarrollando las suyas propias.

Resolver el problema de la Delincuencia Juvenil, dice el ilustre visitante, no es cosa de una ley, tampoco es cosa exclusiva del Gobierno; debe ser una acción conjunta y coordina-

da entre las instituciones oficiales y el sector privado. La base esencial para luchar contra la Delincuencia Juvenil debe ser el robustecimiento del núcleo familiar, la lucha contra el trabajo prematuro del menor; la lucha contra el trabajo de los menores en la vía pública, así como otros muchos medios de prevención, entre los que señalaré más importante por el daño que hace, la nota roja de los periódicos, pues ya es bien sabido que vivimos imitando toda la vida, y el ser humano tiende a imitar tanto lo bueno como lo malo, cuando no se inclina más por lo último que es lo más fácil. Para contener en parte el avance de la Delincuencia Juvenil hay que suprimir del todo la nota roja de los periódicos en lo que a los menores respecta, y usarla con una discreción al mínimo

SEÑORA, los muebles para su bebé búsquelos siempre en el Ciclo Club, al contado o en facilísimos abonos.

**Frente a Musmanni.
TELEFONO 2888**

en lo que adultos se refiera.

Externó su extrañeza sobre el abandono total en que se encuentran los hijos de los presos e inquirir si estaba presente algún representante del Patronato Nacional de la Infancia para que se percata de la necesidad de atenderlos. Dijo asimismo de la enorme responsabilidad a que sobre la Delincuencia Juvenil tienen tanto los padres como la escuela; ésta porque se ha dedicado a enseñar no más, no a educar; aquéllas porque algunos han dado en exceso el cariño a sus hijos, y otros porque los han abandonado al cuidado de los criados o terceras personas, o para que vivan su propia vida cuando aún no tienen madurez para ello. En ambos casos la medida ha sido fatal para el niño, pues dar cariño, dijo, no es todo lo que se necesita para bien dirigir. Educar es, estimular el desarrollo de las calidades psicofísicas del individuo, es preparar al individuo para ser feliz, para dar servicio a la sociedad.

Y, para finalizar, vamos a referirnos a otra de las expresiones del concurrencista. La que mereció el unánime aplauso de la concurrencia. No me explico, expresó, que con miras a la cura hipotética de los enfermos del Asilo Chapú, se exponga al contagio moral de la calle a tantos y tantos niños vendedores de chances que así dan sus primeros pasos por la senda de la vagancia y la delincuencia.

Muchos más habrían de ser los puntos que destacaríamos de la conferencia a que hacemos referencia, pero por el momento, daremos fin a este connotario, no sin felicitar una vez más al Dr. Solís Quiroga, e instar a quienes dirigen los asuntos con la Delincuencia Infantil y Juvenil relacionados que no se pierdan ninguna de las otras que pro-

til. Y además con este triunfo pasan a compartir el último lugar con el equipo Moraviano, ambos con sólo cinco puntos.

Miércoles 9 de mayo

ESTADIO NACIONAL

En campo húmedo, bregaron las primeras: GIMNASTICA Y LIBRE TAD, dando al escaso público que se dio cita un regular encuentro de acciones muy parejas por parte de ambas escuadras, sacando los Lib-

bertos en el primer tiempo una ventaja de un tanto, conseguido en perfecto remate por Mardoqueo González con este marcador fueron al descanso los equipos, contendientes.

A los pocos minutos del segundo tiempo los rojos empatan el partido, y en gran jugada de su portero Marcial Vargas, pocos momentos después consigue aumentar el marcador para los españoles Armijo en un remate de izquierda.

Y fué entonces cuando cometió Gimnástica su más grande error pues todo su equipo se reflejó en su portería dando la mejor oportunidad a sus adversarios para lograr más coordinación en sus líneas y entonces fué cuando el centro Liberto consiguió nivelar el marcador a su cuadro, logrando poco después ponerlo en ventaja siendo un total de tres tantos a dos en los instantes finales. Anacinto Alvarado dió la victoria final para su cuadro por marcador de 4 a 2, diremos que los blanquinegros con esta victoria muy valiosa por cierto, ya que se reafirmaron en el segundo lugar con catorce puntos, los decanos se ponen a solo tres puntos del puntero e invitó Heredia.

VISTAZOS DEPORTIVOS CONSEJOS UTILES PARA EL HOGAR

LAVADO DE GUANTES DE GAMUZA

Lávelos puestos, en agua jabonosa tibia. Enjuáguelos en agua también jabonosa tibia, conserván dolos puestos. Al colgarlos para que se sequen, déjelos con parte del jabón, para que la gamuza conserve su flexibilidad. Sople en los guantes, para que se inflen, de modo que las superficies internas del cuero no se toquen.

LUSTRE EN LOS TRAJES

Restriague las partes lustrosas con un trapo mojado en una mezcla de agua y amoníaco por partes iguales. Ponga un trapo humedecido en esa agua debajo de la parte lustrosa y otra encima. Pase la plancha caliente, para que se desprenda abundante vapor. Esto hará desaparecer el lustre. Si éste persistiera, debido al desgaste excesivo de la tela, elimínelo pasando un trozo de piedra pómez a contrapelo muy suavemente.

LA MIEL

La miel debe ocupar un lugar privilegiado en nuestra alimentación. El organismo la asimila en su totalidad. Posee las propiedades del azúcar, sin sus inconvenientes; no daña la dentadura. Para los niños, además de una gasolina sana, es un alimento de primer orden. ... se conserva mejor en un recipiente de barro que en uno de vidrio.

Anúnciese en "MUNDO FEMENINO"

Tel. 1024 — Apdo. 4343

UN TIPO PARA CADA SERVICIO DE

TAPICERIA



MATERIALES FLEXIBLES HECHOS POR B.F. GOODRICH

Distribuidos UNICAMENTE por

COMPANIA MERCANTIL, S. A.

TELEFONOS 3460 - 4560 - APARTADO 545

Departamento de Lucha Contra el Cáncer

MINISTERIO DE SALUBRIDAD PUBLICA

Se avisa al público que los pacientes que se atendían en la Clínica de Tumores del Hospital San Juan de Dios, serán ahora atendidos en la CLINICA DE TUMORES MARCIAL FALLAS DIAZ situada 25 varas al Norte de la Esquina Noroeste del Parque Morazán en el antiguo local de la Clínica Hernández el Martes, Jueves y Sábado de las 7:30 a las 10:30 de la mañana.

ACEITE VENCEDOR

Especial para Ensaladas, Mayonesas y Platos finos

BUENO SERA Viene de la Pág. PRIMERA

esa clase de relaciones. Una de ellas tomó la palabra y nos dijo: "Bueno será que el Ministro de Gobernación tome cartas en el ya imposible problema que vivimos los vecinos de estos barrios, pues yo a más de estudiante que me veo obligada a pasar por ahí, vivo también por estos lados y ya no puede ni pararse en la puer-